



UNIWERSYTET
IM. ADAMA MICKIEWICZA
W POZNANIU

Języki klasyczne w terminologii naukowej

Sylabus zajęć

Informacje podstawowe

Kierunek studiów Językoznawstwo i zarządzanie informacją Specjalność - Jednostka organizacyjna Wydział Neofilologii Poziom studiów studia pierwszego stopnia Forma studiów studia stacjonarne Profil studiów profil ogólnoakademicki		Cykl dydaktyczny 2023/24 Kod zajęć 09JZIS.14N.01234.23 Języki wykładowe polski Obligatoryjność Obowiązkowy Blok zajęciowy Przedmioty nieprzypisane
Koordynator zajęć	Witold Maciejewski	
Prowadzący zajęcia	Witold Maciejewski	
Okres Semestr 3	Forma zajęć / liczba godzin / forma zaliczenia • Konwersatorium: 30, Zaliczenie z oceną	Liczba punktów ECTS 3

Cele kształcenia dla zajęć

Kod	Cel
C1	Uzyskanie podstawowej wiedzy na temat roli odgrywanej przez języki klasyczne we współczesnej terminologii naukowej, jak również nabycie praktycznych umiejętności związanych z pisanem i czytaniem tekstów naukowych.

Wymagania wstępne

Brak

Efekty uczenia się dla zajęć

Kod	Efekty uczenia się dla zajęć w zakresie	Efekty uczenia się dla kierunku	Metody weryfikacji osiągnięcia efektów uczenia się dla zajęć
Wiedzy - Student/ka:			
W1	Poznaje rolę języków klasycznych we współczesnej terminologii naukowej.	JZI_K1_W01, JZI_K1_W02, JZI_K1_W03, JZI_K1_W05, JZI_K1_W06, JZI_K1_W07	Test
W2	Uczy się alfabetu greckiego i łacińskiego, zdobywa podstawowe informacje na temat wymowy wyrazów w tych językach oraz ich transliteracji.	JZI_K1_W01, JZI_K1_W02, JZI_K1_W03, JZI_K1_W05, JZI_K1_W06, JZI_K1_W07	Test
W3	Poznaje rolę sufiksów i prefiksów funkcjonujących w słowach pochodzenia greckiego i łacińskiego.	JZI_K1_W01, JZI_K1_W02, JZI_K1_W03, JZI_K1_W05, JZI_K1_W06, JZI_K1_W07	Test
W4	Nabywa praktyczne kompetencje w zakresie rozumienia i stosowania łacińskich skrótów w pracach naukowych.	JZI_K1_W01, JZI_K1_W02, JZI_K1_W03, JZI_K1_W05, JZI_K1_W06, JZI_K1_W07	Test
W5	Poznaje podstawowe zwroty greckie i łacińskie funkcjonujące w tekstach naukowych.	JZI_K1_W01, JZI_K1_W02, JZI_K1_W03, JZI_K1_W05, JZI_K1_W06, JZI_K1_W07	Test
Umiejętności - Student/ka:			
U1	Znajduje, rozpoznaje i rozumie wyrazy i skróty stosowane w terminologii naukowej.	JZI_K1_U03, JZI_K1_U04, JZI_K1_U05	Test
U2	Potrafi użyć wyrazów i skrótów stosowanych w terminologii naukowej we własnych tekstach.	JZI_K1_U03, JZI_K1_U04, JZI_K1_U06	Test

Treści programowe dla zajęć

Lp.	Treści programowe dla zajęć	Efekty uczenia się dla zajęć	Formy zajęć
1.	Rola języków klasycznych we współczesnej terminologii naukowej	W1	Konwersatorium
2.	Specyfika języków klasycznych (łaciny i greki): alfabet, dyftongi, wymowa, transliteracja, metryka	W2	Konwersatorium
3.	Nauka przedrostków i przyrostków wywodzących się z języków klasycznych, liczebniki, hybrydy, eponimy	W3	Konwersatorium
4.	Łacińskie skróty i terminy w pracach naukowych (przypisy bibliograficzne)	W4, U1, U2	Konwersatorium
5.	Nomenklatura naukowa, utarte zwroty, sentencje funkcjonujące w tekstach naukowych	W5, U1, U2	Konwersatorium

Informacje dodatkowe

Forma zajęć	Metody i formy prowadzenia zajęć
Konwersatorium	Wykład konwersatoryjny, Wykład problemowy, Dyskusja, Praca z tekstem

Forma zajęć	Warunki zaliczenia zajęć
Konwersatorium	• Obecność i aktywność na zajęciach • Dopuszczalne 2 nieobecności • Wykonywanie zadań domowych (praca własna) • Zaliczenie (test na koniec semestru)

Literatura

Obowiązkowa

1. Oscar E. Nybakken, Greek and Latin in Scientific Terminology, The Iowa State University Press, Iowa 1962

Dodatkowa

1. Opracowanie zbiorowe, Łacina dla początkujących, Edgard, Warszawa 2010.
2. Małgorzata Borowska, Μορμολύκη. Książka do nauki języka starogreckiego, Wiedza Powszechna, Warszawa 2000.
3. Marian Golias, Wstępna nauka języka greckiego, PWN, W-wa 1979.
4. Materiały z zakresu „Język łaciński i kultura antyczna” z platformy edukacyjnej Ministerstwa Edukacji i Nauki epodreczniki.pl
5. Słownik grecko-polski pod red. Z. Abramowiczówny, t. I-IV, PWN, W-wa 1958-1965.
6. Słownik grecko-polski opr. O. Jurewicz, t. I-II, Wydawnictwo szkolne PWN, W-wa 2000.
7. Słownik łacińsko-polski pod red. M. Plezi, t. I-V, PWN W-wa (1959) 1998.
8. Słownik łacińsko-polski, red. J. Korpanty, Wydawnictwo szkolne PWN, W-wa 2001.

Nakład pracy studenta i punkty ECTS

Rodzaje zajęć studenta	Średnia liczba godzin* przeznaczonych na zrealizowane rodzaje zajęć
Konwersatorium	30
Czytanie wskazanej literatury	40
Przygotowanie do zaliczenia	20
Łączny nakład pracy studenta	Liczba godzin 90
Liczba punktów ECTS	ECTS 3

* godzina (lekcyjna) oznacza 45 minut

Efekty uczenia się dla kierunku

Kod	Treść
JZI_K1_U03	Absolwent/ka potrafi samodzielnie zdobywać i wykorzystywać wiedzę przedmiotową, stosując tradycyjne i multimedialne źródła informacji, w szczególności leksykony, słowniki i korpusy językowe
JZI_K1_U04	Absolwent/ka potrafi samodzielnie analizować oraz selekcjonować informacje z różnych źródeł, w tym w innowacyjny sposób korzystać ze zdobytej wiedzy przedmiotowej w celu uzasadniania swoich wyborów w działaniach zawodowych
JZI_K1_U05	Absolwent/ka potrafi rozpoznawać, analizować oraz oceniać zjawiska językowe, społeczne i kulturowe zachodzące w ramach relacji: humanistyka – świat cyfrowy, korzystając ze standardowych metod i narzędzi, stosowanych w badaniach językoznawczych
JZI_K1_U06	Absolwent/ka potrafi refleksyjnie odnosić się do własnych pisemnych i ustnych wypowiedzi językowych i potrafi je modyfikować pod kontrolą wykładowcy, używając przy tym terminologii fachowej z zakresu językoznawstwa oraz brać udział w debacie – przedstawiać i oceniać różne opinie i stanowiska oraz dyskutować o nich
JZI_K1_W01	Absolwent/ka zna i rozumie wybrane fakty i zjawiska oraz dotyczące ich metody i teorie stanowiące kluczową wiedzę ogólną z zakresu językoznawstwa i nauki o informacji w odniesieniu do pozostałych nauk humanistycznych
JZI_K1_W02	Absolwent/ka zna i rozumie zagadnienia z zakresu językoznawstwa i nauki o informacji, w tym badań nad językiem wraz z ich społecznymi, kulturowymi i cywilizacyjnymi kontekstami
JZI_K1_W03	Absolwent/ka zna i rozumie treść, formę i funkcję kluczowej terminologii z zakresu językoznawstwa i nauki o informacji
JZI_K1_W05	Absolwent/ka zna i rozumie wybrane zagadnienia stanowiące kluczową wiedzę ogólną z zakresu badań na językiem i zarządzaniem informacją
JZI_K1_W06	Absolwent/ka zna i rozumie wybrane aspekty rozwoju językoznawstwa i nauki o informacji oraz najważniejsze osiągnięcia w tym obszarze
JZI_K1_W07	Absolwent/ka zna i rozumie kompleksową naturę języka i komunikacji międzyludzkiej z uwzględnieniem wiedzy z zakresu nauk humanistycznych i społecznych